

1. Situation

Kento coincidentally met his friend Takeshi in town.

Dialogue

ケント：^{きょう}今日、もうご飯^{はん}食^たべた？

タケシ：ううん、まだ食^たべてないな。

ケント：じゃあ、ラーメン食^たべようよ！

タケシ：いいね、行^いこう。

ケント：おいしい店^{みせ}、知^しってるんだ。

Breakdown

ケント：^{きょう}今日、もうご飯^{はん}食^たべた？

Kento: Have you already had a meal today?

- ^{きょう}今日 today
- もう already; soon; again; more; strengthens expression of an emotion; filler word: なんか、もう、帰^{かえ}ろうよ。 Like, let's go home already?
- ^{はん}ご飯、ごはん rice; meal: ^{あさ}朝^{はん}ご飯^{ちゆうしょく}(朝食・朝飯) breakfast, ^{ひる}昼^{はん}ご飯^{ちゆうしょく}(昼食・昼飯) lunch, ^{よる}夜^{はん}ご飯
^{ゆうはん}(夕飯・夕食) dinner; supper
- ^た食^たべた past form of ^た食^たべる
- ^た食^たべる to eat

タケシ：ううん、まだ食^たべてないな。

Takeshi: No, I haven't eaten yet.

- ううん nuh-uh; no (non keigo)
- まだ yet; still: まだ帰^{かえ}れない。 I can't go home yet.

2022年1月31日 Level 1 じゃあ、ラーメン食べようよ！

- 食べて(い)ない negative form of 食べて(い)る; often means "haven't done something": まだ食べてない。I haven't eaten yet.
- 食べて(い)る progressive form of 食べる: まだ、食べてる。I'm still eating.
- ～な expresses emotions; emphasises the emotion; softens the sentence; often なー: 日本へ行きたいな。I want to go to Japan; かわいいなー。It's so cute.

ケント: じゃあ、ラーメン^た食べようよ！

Kento: Then let's eat ramen!

- じゃ、じゃあ well, so, then; if: 雨^{あめ}じゃ外^{そと}で遊^{あそ}べないね。If it's raining, we can't play outside.
- ラーメン ramen
- 食べよう ou form of 食べる; ～ou expresses suggestion; let's __; 食べよう。 let's eat; 行こう。 let's go; 遊ぼう^{あそ}。 let's play; 作ろう^{つく}。 let's make.
- ～よ introduces new information; emphasises a sentence: 朝^{あさ}だよ! It's morning!

タケシ: いいね、行こう^い。

Takeshi: That sounds good, let's go.

- よい、いい good: 映画^{えいが}よかった! The film was great!; you may use this to indicate your preference or choice: 私^{わたし}、ラーメンがいい。I'd like to choose ramen; いいね is the Japanese version of "like" on social media.
- ～ね shares information or experiences; softens a sentence; expects an agreement; isn't it?, don't you?: 雨^{あめ}だね。Oh, it's raining (as you can see).
- 行こう ou form of 行く; ～ou expresses suggestion; let's __; 食べよう。 let's eat; 行こう。 let's go; 遊ぼう^{あそ}。 let's play; 作ろう^{つく}。 let's make.
- 行く to go

ケント: おいしい店^{みせ}、知^しってるんだ。

Kento: I know a delicious restaurant.

- おいしい delicious; tasty
- 店^{みせ} store; shop; restaurant
- 知^しって(い)る progressive form of 知^しる: まだ、食^たべてる。I'm still eating.

2022年1月31日 Level 1 じゃあ、ラーメン食べようよ！

- 知る to know; use the te-form to say "I know": そのアニメ知^しってるよ。I know that anime.
- ~のです、んです、のだ、んだ、の actually, as a matter of fact: 明日^{あした}、映画見^{えい}たい^{がみ}いですよね/だよ
ね。I actually want to watch a movie tomorrow; often used with けど: すいません、トイレ^いに行きたい
んですけど/だけど。。。Excuse me, I'd like to go to the bathroom; used to ask for a reason: なん
で明日^{あした}、会社来^{かいしやこ}ない^こんですか/来^こないの? Why are you not coming to work tomorrow?; used to confirm
or react to your observation: もう帰^{かえ}る^{かえ}んですか/帰^{かえ}るの? Are you going home already?; emphasizes
discontentment or anger: 何^{なに}言^いって^いんだよ/んですか。What the heck are you talking about?; ~なんだ
with nouns, na-adjectives, and adverbs: 明日^{あした}雨^{あめ}なんだ。It will rain tomorrow.

2. Situation

Takeshi is talking to a teacher during break time at school.

Dialogue

タケシ：^{せんせい}先生、この^{まち}街好きですか？

^{せんせい}先生：^すまあ好きかな。

タケシ：なんでですか？

^{せんせい}先生：^{うみ}海がきれいだからね。

タケシ：^{たし}確かに、^{ぼく}僕も^{おも}そう思います。

Breakdown

タケシ：^{せんせい}先生、この^{まち}街好きですか？

Takeshi: Sensei, do you like this city?

- ^{せんせい}先生 teacher; professor; doctor
- これ this, these; この this, these (possessive): この^{くるま}車 this car
- ^{まち}町、^{まち}街 town; city
- ^す好き favorite; to like; to love

^{せんせい}先生：^すまあ好きかな。

Teacher: Well, I guess I do.

- まあ、まあ well; I think: まあ、そうだよ。Well, that's right.
- ～かな indicates uncertainty; softens a sentence: ちょっと^{さむ}寒いかな。I think it's a bit cold.

タケシ：なんでですか？

Takeshi: Why?

- なぜ、なんで why; how come

せんせい うみ
先生：海がきれいだからね。

Teacher: Because the sea is pretty.

- 海 sea; ocean
- きれい beautiful; pretty; clean
- ～から because; since: 雨だから行きません。I won't go because it's raining.; use だから with nouns and na-adjectives.
- ～ね shares information or experiences; softens a sentence; expects an agreement; isn't it?, don't you?: 雨だね。Oh, it's raining (as you can see).

たし ぼく おも
タケシ：確かに、僕もそう思います。

Takeshi: That's true. I think so too.

- 確か adj. sure, certain, reliable; adv maybe, probably, if I remember rightly, it's my understanding that; 確かに surely, certainly; you're right: 確かに天気が悪いね。The weather is certainly bad.
- そう so (as in "I think so"): そう思う。I think so. ; そうなんだ。I see.; that is so, that's right
- 思います ます form of 思う; ～ます makes a keigo (polite) sentence
- 思う to think; to believe; to feel; to expect; ～と思う to think that: 明日、行くと思う。I think I will go tomorrow.

3. Situation

Sayaka is talking to his senior at the office.

Dialogue

サヤカ：^{あたら}新しい^{えいが}映画^み観ました？

先輩：^{まえ}この前^み観たよ。

サヤカ：^{おもしろ}面白かったですか？

先輩：そんなにだった。

サヤカ：え、本当ですか？

先輩：^{おんがく}音楽はよかったけどね。

Breakdown

サヤカ：^{あたら}新しい^{えいが}映画^み観ました？

Sayaka: Did you watch the new movie?

- ^{あたら}新しい new; fresh
- ^{えいが}映画 movie
- ^み観ました past form of ^み観ます
- ^み観ます ^{ます}ます form of ^み観る; ~ます makes a keigo (polite) sentence
- ^み見る、^み観る to see; to look; to watch; to check; we use ^み観る for things like sports or TV shows

先輩：^{まえ}この前^み観たよ。

Senior: I watched it the other day.

- ^{まえ}この前 some time ago; recently; lately; the other day: ^{まえくるまか}この前車買ったよ。I bought a car the other day.
- ^み観た past form of ^み観る

サヤカ：^{おもしろ}面白かったですか？

Sayaka: Was it entertaining?

- ^{おもしろ}面白かった past form of ^{おもしろ}面白い
- ^{おもしろ}面白い interesting; fun; funny

^{せんばい}先輩：そんなにだった。

Senior: Not really.

- そんな that; such: そんな^{こと}事はできない。I can't do such a thing; そんなに so much; so; like that; often そんなに～ない: そんなに^た食べられない。I can't eat that much.
- ～だった past form of nouns and na-adjectives: ^{あめ}雨だった。 It was raining.

サヤカ：え、^{ほんとう}本当ですか？

Sayaka: What, really?

- えー、え expresses surprise or disappointment: えー、^{ほんとう}本当？ What? Really?
- ^{ほんとう}本当、ほんと truth; right; really

^{せんばい}先輩 ^{おんがく}音楽はよかったけどね。

Senior: Although the music was good.

- ^{おんがく}音楽 music
- よかった past form of よい、いい
- けれど、けど but; however; although; though; a lot of people finish a sentence with (だ)けど without saying what follows exactly because it makes the sentence less direct.

4. Situation

A senior and Takeshi are talking at their part-time job.

Dialogue

せんばい にちようび い
先輩：日曜日はどこに行った？

ともだち いえ い
タケシ：友達の家に行きました。

せんばい あそ
先輩：へー、遊んだんだ。

えいご おし
タケシ：いえ、英語を教えたんです。

せんばい えいご
先輩：へえ。英語しゃべれるの？

タケシ：はい。

Breakdown

せんばい にちようび い
先輩：日曜日はどこに行った？

Senior: Where did you go on Sunday?

- ようび
曜日 days of the week;

げつようび かようび すいようび もくようび きんようび どようび
月曜日 Monday 火曜日 Tuesday 水曜日 Wednesday 木曜日 Thursday 金曜日 Friday 土曜日 Saturday

にちようび
日曜日 Sunday

- どこ where
- 行った past form of 行く
- 行く to go

ともだち いえ い
タケシ：友達の家に行きました。

Takeshi: I went to my friend's house.

- ともだち
友達 friend
- いえ
家 house; home
- 行きました past form of 行きます

- 行きます ます form of 行く^い; ~ます makes a keigo (polite) sentence

先輩^{せんぱい}：へー、遊^{あそ}んだんだ。

Senior: I see. You hung out together.

- へえ、へー oh, yes?; really?
- 遊^{あそ}んだ past form of 遊^{あそ}ぶ
- 遊^{あそ}ぶ to play; to enjoy oneself; to meet up (with friends), to hang out

タケシ：いえ、英^{えいご}語^{おし}を教^{おし}えたんです。

Takeshi: No, I taught him English.

- いや、いえ no; colloquial version of いいえ
- 英^{えいご}語 English language
- 教^{おし}えた past form of 教^{おし}える
- 教^{おし}える to teach; to tell

先輩^{せんぱい}：へえ。英^{えいご}語^{えいご}しゃべれるの？

Senior: I see. You can speak English?

- しゃべれる potential form of しゃべる; ~れる expresses possibility; can; can be
- 喋^{しゃべ}る、しゃべる to talk, to chat; more casual and colloquial than 話^{はな}す

タケシ：はい。

Takeshi: Yes.